

THIS DRAWING IS UNPUBLISHED.  
VERTRAULICHE UNVERÖFFENTLICHTE ZEICHNUNG

RELEASED FOR PUBLICATION  
FREI FUER VERÖFFENTLICHUNG

2008

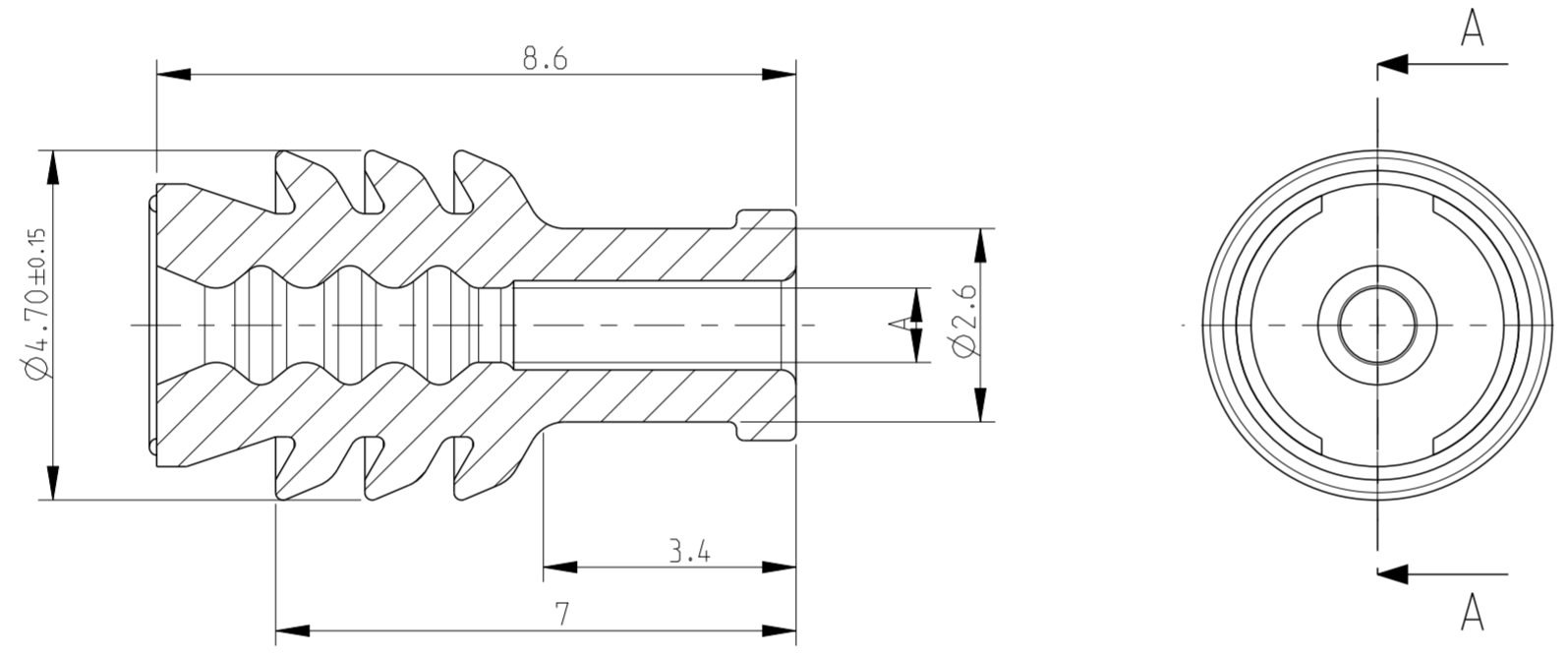
MATED WITH:  
PASSEND ZU:

© COPYRIGHT 2008 BY -

ALL RIGHTS RESERVED.  
ALLE RECHTE VORBEHALTEN

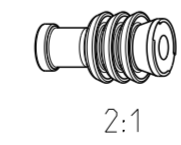
LOC	DIST	REVISIONS					
		P	LTR	DESCRIPTION	DATE	DWN	APVD
A1	-		A	NEW DRAWING	30OCT2008	SG	RJ
			C	ECR-10-001257	19JAN2010	Sche	CB
			C1	ECR-13-003504	25FEB2013	M.F.	M.G.

A-A



Bemerkungen  
NOTES

- 1 Massgebend ist der deutsche Text  
ONLY THE GERMAN LANGUAGE VERSION SHALL BE BINDING
- 2 Einzelheiten der Ausfuehrung bleiben dem Hersteller ueberlassen  
DETAILS OF DESIGN ARE LEFT TO MANUFACTURER
- 3 Massgebend fuer die Zuordnung der Kontakte zu Drahtquerschnitt und zugehoeriger Einzeldichtung sind die Zeichnungen der Kontaktsysteme  
FOR ALLOCATION OF CONTACTS TO WIRE SIZE DIA AND PERTAINING SINGLE WIRE SEAL, DRAWINGS OF CONTACT SYSTEMS SHALL BE BINDING
- 4 Formteilungsgrat max. 0.15 zulaessig  
MOULD BURRS MAX. 0.15 PERMITTED



2:1

C

TE Bestell-Nr. ORDER NO	REV.	Mass DIM. A	Isolationsdurchmesser SUITABLE TO INSULATION DIA.	Verwendet fur USED ON	Farbe COLOR	MATERIAL	OIL %	Gewicht WEIGHT [g]
963142-3	C	∅ 1 ± 0.15	∅ 1.4 ± 2.4	Einzelleitung SINGLE WIRE	blau/LIGHT BLUE	Silikon VMQ 50	4 %	0.10
963142-2	C	∅ 0.6 ± 0.15	∅ 0.9 ± 1.3		grau/GREY		1.5 ± 2 %	0.11
963142-1	C	∅ 1 ± 0.15	∅ 1.4 ± 2.4		schwarz/BLACK			0.10

THIS DRAWING IS A CONTROLLED DOCUMENT.  
DIESES ZEICHNUNGSDOKUMENT WIRD DURCH AMP INCORPORATED KONTROLLIERT.  
ÄNDERUNGEN, DIE DEM TECHNISCHEN FORTSCHRITT DIENEN, SIND VORBEHALTEN.  
DEN JEWEILS LETZTIGELTEN ÄNDERUNGSSTAND ERFAHREN SIE AUF ANFRAGE.

DIMENSIONS:  
MASSE IN EINHEITEN:  
(MM)

TOLERANCES UNLESS OTHERWISE SPECIFIED:  
ALLGEMEINTOLERANZEN

0 PLC ±-  
1 PLC ±-  
2 PLC ±- M3  
3 PLC ±- DIN 7715  
4 PLC ±-  
ANGLES/WINKEL ±2°  
FINISH/OBERFLÄCHE/FARBE

MATERIAL

DWN S. G. 30OCT2008  
CHK C. Boemmel 30OCT2008  
APVD R. Jetter 30OCT2008

NAME Micro Quadlok System  
Einzeldichtung Kammerdurchmesser 4.0  
SWS FOR CAVITY DIA. 4.0

PRODUCT SPEC 108-18403  
APPLICATION SPEC 114-18025

SIZE A2  
CAGE CODE 00779  
DRAWING NO. ZEICHNUNGS-NR. C-963142  
RESTRICTED TO NUR FUER -

Customer Drawing /KUNDENZEICHUNG  
SCALE MASSSTAB 10:1  
SHEET BLATT 1 OF VON 1  
REV C1